Zeitschrift: Appenzellische Jahrbücher
Herausgeber: Appenzellische Gemeinnützige Gesellschaft
Band: 58 (1931)

Vereinsnachrichten: Rechnungen der Subkommissionen
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 04.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

B. Rechnungen der Subkommissionen.

1. Appenzellischer Hilfsverein für Geisteskranke, Trinker und Epileptische.

Rechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1930.

(Kassier: Herr *H. Roth-Vogel* in Herisau).

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Saldo alter Rechnung			17	70
Guthaben bei Fritz Heuer, Heiden			138	50
Konto-Korrentguthaben bei der Kantonalbank			1399	30
Jahresbeiträge der Mitglieder:				
Urnäsch	121	—		
Herisau	1263	60		
Schwellbrunn	126	10		
Hundwil	83	25		
Stein	41	20		
Schönengrund	48	50		
Waldstatt	105	50		
Teufen	259	20		
Bühler	—	—		
Gais	428	50		
Speicher	215	—		
Trogen	176	50		
Rehetobel	103	90		
Wald	—	—		
Grub	130	—		
Heiden	309	—		
Wolfhalden	162	—		
Lutzenberg	107	50		
Walzenhausen	251	—		
Reute	84	—	4015	75
An Legaten:				
Schenkung von Ungenannt durch die Kantonalbank	50	—		
Uebertrag	50	—	5571	25

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Uebertrag	50	—	5571	25
Testat aus dem Nachlass von J. U. Früh, Reute	500	—		
Geschenk des Konsumvereins Trogen-Wald-Speicher	50	—	600	—
Staatsbeitrag aus dem Alkoholzehntel . . .			1000	—
Zinsen von dem Fonds			2714	75
Konto-Korrentzins bei der Kantonalbank . .			40	60
Passiv-Saldo			259	30
Total			10185	90

Ausgaben.

Verpflegung von Geisteskranken mit 7512 Verpflegungstagen	7562	20
Anstaltskosten für Trinker mit 204 Verpflegungstagen	266	40
Anstaltskosten für Epileptische mit 312 Verpflegungstagen	281	40
Unterstützung entlassener Patienten	341	—
Beitrag an die Appenzell A. Rh. Fürsorgestelle für Alkoholkranke	1000	—
Beitrag an die Société de psychiatrie . . .	50	—
Druck und Versand des Jahresberichtes . . .	290	—
Diverse Bankgebühren	39	55
Bureaumaterialien	28	05
Auslagen der Kommissionsmitglieder, Telephon, Porti, Spesen und Sitzungsgelder	77	30
Entschädigungen an Aktuar und Kassier . .	250	—
Total	10185	90

Vermögens-Ausweis.

20 Prioritätsaktien der Rorschach-Heiden-Bahn pro memoria	20	—
$4^3/_4$ % Oblig. App. A. Rh. Kantonalbank . .	10000	—
5 % „ „ „ „ . .	4000	—
5 % „ Schweiz. Eidgenossenschaft 1925	2000	—
Uebertrag	16020	—

			Fr. Rp.	Fr. Rp.
		Uebertrag		16020 —
5 %	Oblig.	S. B. B. 4. Elektr.-Anleihe 1924		3000 —
5 %	„	St. Gallische Staatsanleihen 1925		9000 —
4½ %	„	Schweiz. Eidgenossenschaft 1927		4000 —
5 %	„	Eidg. Bank A.-G.		4000 —
5 %	„	Schweiz. Creditanstalt		4000 —
5 %	„	Schweiz. Bankvereins		4000 —
5 %	„	Stadt Bern 1925		4000 —
4¾ %	„	Anleihe des Kts. St. Gallen 1927		1000 —
				49020 —
Konto-Korrent-Schulden bei der Kantonalbank .				259 30
				48760 70
Vermögen am 31. Dezember 1929				50734 25
Vermögen am 31. Dezember 1930				48760 70
		Rückschlag pro 1930		1973 55

Jahresrechnung der Fürsorgestelle für Alkoholkranke.

vom 1. Januar bis 31. Dezember 1930.

Einnahmen.

Saldo		257 60
Feste Gemeindebeiträge:		
Urnäsch	320 20	
Hundwil	158 30	
Stein	150 —	
Waldstatt	151 30	
Teufen	472 60	
Bühler	148 90	
Gais	278 80	
Trogen	226 40	
Wald	135 —	
Grub	83 —	
Lutzenberg	125 90	2250 40
	Uebertrag	2508 —

	Fr. Rp.	Fr. Rp.
Uebertrag		2508 —
Beitrag des Kantons Appenzell A. Rh. aus dem Alkoholzehntel		1000 —
Freiwillige Beiträge von Kirchgemeinden:		
Herisau, 1/3 der Bettagskollekte .	211 70	
Stein, Kirchenkollekte	20 —	
Teufen, Kirchenkollekte	50 —	
Wolfhalden, Kirchenkollekte . . .	45 85	327 55
Freiwillige Beiträge von Gesellschaften und Vereinen:		
Appenzellischer Hilfsverein für Geisteskranke, Trinker und Epileptische	1000 —	
Appenzell. Gemeinnütz. Gesellschaft	300 —	
Verband Appenz. Abstinentenvereine	500 —	
Blaukreuzverein Speicher . . .	100 —	
Sobrietas, St. Gallen	10 —	1910 —
Freiwillige Beiträge von Geschäftsfirmen und Privat:		
A.-G. Cilander, Herisau	500 —	
Schweiz. Seidenfabrik für Seidengaze Zürich und Thal	600 —	
Einem Gönner des Blaukreuzvereins Speicher	200 —	1300 —
Uebertrag aus der Reservekasse		83 20
Konto-Korrentzins der Kantonalbank		6 50
Obligationenzins		284 20
Verkauf von 5 Obligationen mit Zins . . .		5051 30
Total		12470 75

Ausgaben.

Besoldung des Fürsorgers	6000 —
Unfall-Versicherung	55 90
Lebensversicherung	333 50
Krankenkassen	77 90
Uebertrag	6467 30

	Fr.	Rp.
Uebertrag	6467	30
Auslagen des Fürsorgers für Besuche, Arbeitsbeschaffung usw.	1586	05
Material	66	30
Porti und Telephon	133	70
Tagesblätter, Schriften	77	05
Unterstützungen bedürftiger Patienten . . .	95	30
Jahresbeitrag an den Schweiz. Fürsorgeverein .	10	—
Inserat	6	40
Guthaben von A. Hanselmann pro 1929 . . .	37	80
5 % Konto-Korrent-Zins Kantonalbank . .	104	40
Bankgebühren und Porti	22	40
Konto-Korrent-Guthaben bei der Kantonalbank	3853	95
Saldo beim Fürsorger	10	10
Total	12470	75

Vermögens-Ausweis.

Konto-Korrent-Guthaben bei der Kantonalbank	3853	95
Saldo beim Fürsorger	10	10
3 Oblig. 4 3/4 % St. Gallische Staatsanleihe 1927	3000	—
Total	6864	05
Vermögen am 31. Dezember 1929	8340	80
Vermögen am 31. Dezember 1930	6864	05
Rückschlag pro 1930	1476	75

Herisau, den 31. Dezember 1930.

Der Kassier: *H. Roth-Vogel.*

Bericht der Rechnungsrevisoren.

Die Richtigkeit vorstehender Rechnungen bezeugen:

Heiden, den 12. März 1931.

Herisau, den 1. März 1931.

Die Rechnungsrevisoren:

H. Hotz.

Albert Baumann.

2. Appenzellischer Hilfsverein für Bildung taubstummer und schwachsinniger Kinder.

Rechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1930.

(Kassier: Herr alt Gemeinderat *Ulrich Tobler-Willi* in Teufen).

Betriebs-Rechnung.

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
An Beiträgen:				
Staatsbeitrag pro 1930			5000	—
Beitrag der Appenz. Gemeinnützigen Gesellschaft			300	—
Mitgliederbeiträge laut Zusammenstellung . .			3932	40
An Ertrag von Kollekten:				
Kirchgemeinde				
Wolfhalden, aus zwei Kollekten .	86	75		
Stein, aus dem Spendfonds . .	20	—		
Trogen, Osterkollekte	141	55		
Teufen, aus Feststeuern . . .	130	—		
Urnäsch, Schenkung	20	—		
Hundwil, Bettagskollekte . . .	50	40		
Appenzell, Bettagskollekte . .	45	—		
Schwellbrunn, Schenkung . . .	28	60		
Thal-Lutzenberg Schenkung . .	75	—		
Herisau, zwei Kirchenkollekten .	357	60		
			954	90
An Vermächtnissen und Zuweisungen:				
Testat Frau Reg.-Rat Alder, Herisau	300	—		
Von Ungenannt durch Kantonalbank	50	—		
Schenkung Konsumverein Trogen-Wald-Speicher	50	—		
Schenkung Schweiz. Seidengazefabrik Zürich und Thal	600	—		
			1000	—
An Kostgelderbeiträgen für Taubstumme:				
Von Behörden	8438	25		
Von Privaten	2607	30		
			11045	55
Uebertrag			22232	85

	Fr. Rp.	Fr. Rp.
Uebertrag		22232 85
An Kostgelder für Schwachsinnige:		
Von Behörden	9754 60	
Von Privaten	1851 95	11606 55
An *Zinsen*		4896 85
Total der Einnahmen		38736 25

Ausgaben.

Per *Verpflegungskosten:*		
Für 32 Taubstumme	17902 30	
Für 39 Schwachsinnige	16532 75	34435 05
Per *Spesenkonto:*		
14 Gratisabonnemente d. Taubstummenzeitung	56 —	
2 Gratisabonnemente d. Gehörlosenzeitung	10 50	
Beitrag an die Vereinigung für Bildung taubstummer Kinder . .	50 —	
Beitrag an die Ostschweiz. Sektion für Geistesschwache	30 —	
Beitrag dem Fürsorgeverein für Taubstumme	50 —	
Zum Andenken an Hrn. Dir. Bühr an d. Taubstummenanstalt St. Gallen	30 —	
Druck u. Spedition d. Jahresberichtes	298 10	
Couponsteuern u. Postcheckgebühren	120 50	
Delegationen, Anstalts-Behörden und -Kinderbesuche	164 45	
Bureauanschaffungen, Porti u. Telephon	104 75	
Bankgebühren und -Spesen . . .	36 90	941 20
Per *Schwachsinnigen-Fonds:*		
Einverleibung der Vermächtnisse und Schenkungen	1000 —	
Gutschrift der Zinse	4896 85	
	5896 85	
Betriebsrückschlag	2536 85	3360 —
Total der Ausgaben		38736 25

Vermögensrechnung.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Taubstummenfonds:				
Bestand am 31. Dezember 1929 .	34072	97		
Bestand am 31. Dezember 1930 .			34072	97
Schwachsinnigen-Fonds:				
Bestand am 31. Dezember 1929 .	68398	01		
Zuweisung der Vermächtnisse, Schenkungen und Zinsen, abzüglich Betriebsrückschlag	3360	—		
			71758	01
Patronatsfonds:				
Bestand am 31. Dezember 1929 .	9407	—		
Rückzahlung eines Vaters . . .	600	—		
Bankzinsen	310	40		
	10317	40		
Bankkommission und -Spesen . .	21	40		
			10296	—
Gesamtvermögen			116126	98

Vermögensausweis.

20	Aktien der Rorschach-Heiden-Bahn . . .	135	50
1	Obligation $4^1/_2$ % Eidgenossenschaft 1930 .	5000	—
1	Obligation 4 % S. B. B. 1876	400	—
14	Obligationen $4^3/_4$ % Kanton Thurgau 1930	14000	—
5	Obligationen $4^1/_2$ % Berner Kraftwerke 1923	5000	—
5	Obligationen 5 % Eidgenossenschaft 1923 .	5000	—
10	Obligationen 5 % S. B. B. 1925	10000	—
15	Obligationen 5 % Eidgenossenschaft 1925 .	15000	—
1	Obligation 6 % S. B. B. 1921 (Elektrifik.) .	5000	—
4	Obligationen 5 % St. Galler Hypothekarkasse 1927	8000	—
3	Obligationen 5 % Zürcher Kantonalbank 1928	15000	—
6	Obligationen 5% Schweiz. Kreditanstalt 1930	6000	—
	Guthaben bei der Kantonalbank auf Konto ord.	13822	40
	Guthaben bei der Kantonalbank „Patronatskonto“	10296	—
	Guthaben auf Postcheck	3341	58
	Barsaldo in Handen des Kassiers	131	50
		116126	98

Zusammenstellung d. Mitgliederbeiträge			Korrespondenten
Urnäsch . . .	Fr.	270. —	Herr R. Rechsteiner, Lehrer
Herisau . . .	„	821. 30	„ O. Schläpfer-Soland
Schwellbrunn .	„	104. 10	„ Lehrer E. Giezendanner
Hundwil . .	„	—. —	„ Pfarrer J. Frey
Stein . . .	„	40. —	„ Pfarrer Nigg
Schönengrund .	„	68. 50	„ Lehrer Christ. Hosang
Waldstatt . .	„	240. 50	„ Pfarrer H. Wohlfender
Teufen . . .	„	426. —	„ Lehrer W. Oertle
Bühler . . .	„	5. —	„ Pfarrer Hirzel (Nachtrag von 1930)
Gais . . .	„	387. 50	„ Pfarrer Winkler
Speicher . .	„	210. —	„ Pfarrer F. Schneider
Trogen . . .	„	177. 50	„ Pfarrer Vodoz
Rehetobel . .	„	100. —	„ Pfarrer A. Zingg
Wald . . .	„	37. —	„ Pfarrer J. Signer
Grub . . .	„	52. —	„ Gmdeschrbr. H. Nüesch
Heiden . . .	„	340. —	„ Lehrer W. Longatti
Wolfhalden .	„	183. —	„ Pfarrer Gubler
Lutzenberg . .	„	156. —	„ Lehrer H. Kaufmann
Walzenhausen .	„	236. 50	„ Pfarrer P. Vogt
Reute . . .	„	77. 50	„ Pfarrer Dr. Gantenbein
	Fr.	3932. 40	

Bestand der von uns im Jahre 1930 versorgten und unterstützten Kinder.

Taubstummen-Anstalten.

	Knaben	Mädchen	Total
Turbenthal	8	1	9
St. Gallen	11	7	18
Münchenbuchsee	1	—	1
Uetendorf	1	—	1
Bettingen	—	2	2
Landenhof	—	1	1
Taubstumme	21	11	32

Anstalten für Schwachsinnige.

	Knaben	Mädchen	Total
Marbach	7	5	12
Johanneum	5	1	6
Kriegstetten	3	1	4
Masans	5	3	8
Köniz	—	1	1
Bremgarten	1	—	1
Schaffhausen	—	2	2
Mauren	—	1	1
Zizers	—	1	1
Schlieren	1	—	1
Privat	—	2	2
Schwachsinnige	22	17	39

Gesamttotal: 71.

Bericht des Rechnungsrevisors.

Der Pflicht durch die Annahme des Amtes als Rechnungsrevisor Genüge leistend, hat der Unterzeichnete die Bücher des *Appenzellischen Hilfsvereins für Bildung taubstummer und schwachsinniger Kinder* pro Rechnunsgsjahr 1930 geprüft und konstatiert, dass dieselben mit den vorhandenen Belegen vollständig übereinstimmen. Ueber die einzelnen Zahlen gibt Ihnen die Abrechnung im gedruckten Jahresbericht genauen Aufschluss, so dass ich folgendes beantragen kann:

Es seien die obgenannten Rechnungen pro 1930 zu genehmigen und dem Kassier, Herrn J. U. Tobler-Willi, Teufen, für seine grosse und uneigennützige Arbeit der beste Dank auszusprechen.

Herisau, den 23. Februar 1931.

Der Revisor:
Oberstleut. Knellwolf.

3. Appenzellische Volksschriftenkommission.

Jahresrechnung vom 1. Juli 1930 bis 30. Juni 1931.

(Kassier: Herr Lehrer *Chr. Flury* in Herisau).

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Saldo alter Rechnung			17	17
Beitrag der h. Regierung			100	—
Beitrag der Tit. Gemeinnützigen			100	—
Zinse von Obligation und Sparkasse			92	10
Erlös aus Schriften			922	04
Rückvergütung der Preisdifferenz			356	60
Rückerstattung von Porto durch das Zentraldepot			86	—
Bezüge aus der Sparkassa			240	—
Total			1913	91

Ausgaben.

Propaganda, Drucksachen, Packmaterial	35	30
Portoauslagen	86	—
Anschaffung von Schriften	1156	25
Jahresbeiträge nach Zürich	45	—
Gratifikation, Lokalzins etc.	236	80
Einlagen in die Sparkassen	245	60
Rückvergütung von Preisreduktion	47	95
Saldo in der Kasse	61	01
Total	1913	91

Vermögensbestand auf 30. Juni 1931.

1 Obligation Nr. 12061 der Appenz. A. Rh. Kantonalbank à $3^3/_4$ %	1000	—
1 Kassabuch Nr. 79123 der Appenzell A. Rh. Kantonalbank	1197	25
Wert der Schriften und Forderungen	603	84
Kassasaldo	61	01
Bestand am 30. Juni 1931	2862	10
Bestand am 30. Juni 1930	2686	26
Vermögenszuwachs	175	84

Uebersicht über den Schriften-Absatz 1930/31.

No.	Verkaufsstelle	1930—31 Fr. Rp.	1929—30 Fr. Rp.
1.	Hauptdepot Poststrasse Herisau . .	562.20	535.05
2.	Konsumverein Herisau u. Umgebung	138.35	154.30
3.	Zellweger, Papeterie, Herisau . .	56.95	55.34
4.	Schmidhauser, Konsum, Waldstatt .	53.10	72.82
5.	Wwe. Iller, Papeterie, Gais . . .	39.—	37.36
6.	A. Isler, Handlung, Wolfhalden . .	35.34	—.—
7.	J. Engler, Papeterie, Urnäsch . .	35.30	47.92
8.	G. Gysin, Papeterie, Herisau . .	33.05	23.05
9.	Oertle-Rohner, Handlung, Teufen .	30.70	29.44
10.	Frl. A. Heierle, Papeterie, Trogen .	27.38	60.90
11.	Büchi-Hohl, Handlung, Speicher . .	27.10	42.40
12.	Wwe. Sturzenegger, Handlung, Trogen	25.12	11.14
13.	Konsumverein Bühler	21.25	11.69
14.	E. Kellenberger, Dorf, Walzenhausen (bezw. Nachfolger)	20.64	31.51
15.	Lendenmann, Papeterie, Heiden . .	20.60	10.74
16.	O. Meier, Handlung, Reute . . .	19.82	20.50
17.	Mazenauer, Handlung, Wienacht . .	19.60	—.—
18.	Bruderer, Buchbinder, St. Gallen .	18.10	80.35
19.	Q. Müller-Bösch, Handlung, Stein .	18.07	—.—
20.	Graf-Schläpfer, Handlung, Rehetobel	17.83	11.67
21.	Wwe. Künzler-Keller, Platz, Walzenhausen	17.44	15.35
22.	Pfarrer Kuster, Zürich	16.80	25.34
23.	Konsumverein Kreuzweg Herisau .	15.90	13.82
24.	Wwe. Knecht, Handlung, Hundwil .	15.76	25.77
25.	Alder, Buchbinder, Bühler . . .	12.80	8.32
26.	O. Schläpfer, Handlung, Wald . .	6.35	—.—
	Eingegangene Depots	—.—	25.30
		1304.55	1350.08

Bericht des Rechnungsrevisors.

Die vorliegende Jahresrechnung ist vom Unterzeichneten geprüft und richtig befunden worden. Ich beantrage daher, sie unter bester Verdankung zu genehmigen.

Bühler, den 14. Juli 1931.

Der Rechnungsrevisor:
J. Kellenberger.

4. Schutzaufsichtskommission für entlassene Sträflinge.

Rechnung vom 1. Juli 1930 bis 30. Juni 1931.

(Kassier: Herr *Max Süss*, Waldstatt).

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp
An Staatsbeitrag (Alkoholzehntel)			100	—
„ Beitrag der App. Gemeinnütz. Gesellschaft .			50	—
„ Sparkassenbezug			100	—
„ Sparkassenzins			39	45
			289	45

Ausgaben.

Per Passivsaldo letztjähriger Rechnung . . .			11	—
Per verschiedene Beiträge:				
Arbeiterkolonie Herdern	50	—		
Heim für gefährdete Mädchen . . .	50	—		
Sozialwerke der Heilsarmee . . .	100	—	200	—
Per Auslagen für Schützlinge			4	20
„ Bureaumaterial			13	80
„ Sparkassenzins-Gutschrift			39	45
„ Saldo in Handen des Kassiers			21	—
			289	45

Vermögens-Ausweis.

Sparkassen-Guthaben bei d. App. A. Rh. Kantonalbank:		
Bestand am 30. Juni 1931	930	65
Kassasaldo	21	—
Vermögensbestand am 30. Juni 1931	951	65
Vermögensbestand am 30. Juni 1930 . . .	938	80
Vorschlag pro 1930/31	12	85

Bericht des Rechnungsrevisors.

Der Unterzeichnete hat die Rechnung der Schutzaufsichts-Kommission geprüft und empfiehlt sie als vollständig richtig zur Genehmigung.

Bühler, den 24. Juli 1931.

Der Rechnungsrevisor:
G. Neuenschwander, alt Gmdehptm.

5. Kantonale Stiftung „Für das Alter".

Rechnung vom 1. Januar bis 31. Dezember 1930.

(Kassier: Herr *R. Hohl-Custer* in Lutzenberg).

Postcheck-Konto IX / 2429.

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Ergebnis der Oktoberkollekte . .	8385	40		
„ „ „ (2 Spezialgaben für den Separat-Fonds)	1600	—	9985	40
Vermächtnisse und Geschenke			6862	35
Zuweisung der Zentralkasse aus dem „Kredit für Altersfürsorge in den Berggegenden" . . .			520	—
Kantonale Subvention:				
a) ordentliche	100	—		
b) ausserordentliche (pro 1929 und 1930): Rate pro 1930 . . .	5000	—		
			5100	—
Bundessubvention			8920	48
Kapitalzinse			3765	02
Nutzniessungszins (zum letzten Mal)			6129	60
Total			41282	85

Ausgaben.

686 Unterstützungen (zu je 90 Fr.)	61720	—		
Bergzuschläge (siehe oben) . . .	520	—		
	62240	—		
abzüglich: Rückvergütungen . . .	450	—	61790	—
Abgabe an die Zentralkasse			786	10
Unkosten:				
Kollekte, Inserate, Drucksachen, Porti . . .			641	50
Total			63217	60
Mehrausgaben			21934	75
Gleich den Einnahmen			41282	85

Vermögensbestand.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Vermögen am 31. Dezember 1929			106577	98
Vermögen am 31. Dezember 1930			84643	23
Verminderung des Vermögens			21934	75

Vermögens-Ausweis per 31. Dezember 1930.

a) Verfügbare Gelder:

Kantonalbanksparkasse	18230	75		
Postcheck	652	79		
Barschaft	159	69		
			19043	23

b) Fonds-Kapital:

Mathilde Schläpfer-Stiftung . . .	25000	—		
Separat-Fonds	40600	—	65600	—
Total			84643	23

Revisoren - Bericht.

Die Jahresrechnung pro 1930 der kantonalen Stiftung „Für das Alter" ist von den Unterzeichneten an Hand der vorgelegten Bücher und Belege geprüft und in allen Teilen richtig befunden worden. Das Vorhandensein der Werttitel im Depot der Appenzell A. Rh. Kantonalbank ist ordnungsgemäss ausgewiesen.

Wir beantragen, die Rechnung sei zu genehmigen und die vom Herrn Kassier geleistete Arbeit bestens zu verdanken.

Herisau / Wolfhalden, den 25. März 1931.

Die Revisoren:

Paul Alder.

Adolf Tobler.

6. Erziehungsanstalt Wiesen in Herisau.

Rechnungsabschluss per 31. Dezember 1930.

(Kassier: Herr *A. Schläpfer-Schaefer).*

Einnahmen.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
An Kostgeldern:						
Kostgelder für 21 Zöglinge					9423	60
An Landwirtschaft:						
Erlös vom Viehstand			6730	45		
Erlös von Milch			6700	45		
Erlös von andern Produkten . .			558	—		
Der Anstalt geliefert:						
An Milch 9327 l à 25 Rp. . . .			2331	75		
An Fleisch, Gemüse, Obst . . .			700	—		
An Holz			200	—	17220	65
An Diversi:						
Von Herrn Paul Widmer, Genf . .			35	—		
Ungenannt zum Andenken an Herrn Pfarrer Juchler †			20	—		
Von Herrn J. R. Hohl-Hostettler .			100	—		
Von Herrn Landammann Dr. J. Baumann zum Andenken an Frau A. Nef-Zürcher †			20	—		
Von Herrn Theophil Schiess . . .			10	—		
			185	—		
Verschiedene kleine Einnahmen . .			175	30	360	30
An Zinsen-Konto:						
Von Obligationen			1503	20		
Abzüglich Passivzins .	85	90				
Kommission, Spesen, Depotgebühr, Checkheft	39	11	125	01	1378	19
			Uebertrag		28382	74

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
			Uebertrag		28382	74
An Beiträgen:						
Pro Juventute			200	—		
Kirchenkollekte Palmsonntag und Karfreitag			848	45		
Staatsbeitrag			1000	—		
Beitrag der Gemeinnütz. Gesellschaft			500	—	2548	45
					30931	19
An *Passivsaldo-Vortrag*					9551	19
					40482	38

Ausgaben.

Per *Passivsaldo-Vortrag*					620	89
Per *Haushaltung:*						
Lebensmittel: Aus Landwirtschaft	3231	75				
Aus Kassa . . .	5858	04	9089	79		
Bekleidung			2650	30		
Licht, Heizung, Reinigung . . .			1205	55		
Schule und Verschiedenes . . .			384	—		
Anschaffungen und Reparaturen .			3349	05		
Telephon			298	80		
Schweiz. Armenerzieher-Verein . .			22	—		
Gesundheitspflege			188	45		
Ausflug			248	80		
Dienstmädchen			1725	—		
Besoldungen			3720	—		
Unfallversicherungs-Prämien . . .			562	60		
Mobiliarversicherung			50	40		
Lehrerpensionskasse			200	—		
Drucksachen			33	—	23727	74
Per *Landwirtschaft:*						
Landwirtschaft			2774	20		
Viehstand			8423	75		
Geräte			1248	45		
Reparaturen			164	05		
Assekuranz			555	80		
Knechtenlohn			2967	50	16133	75
					40482	38

Vermögensbestand der Anstalt am 31. Dezember 1930.

	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.
Die Liegenschaft			44500	—
Die Hauswirtschaft, Inventar			1700	—
Die Landwirtschaft, Inventar			23290	—
Die Wertschriften			31500	—
			100990	—
Abzüglich Passivsaldo der Kassa			9551	19
Netto-Vermögen			91438	81
Vermögensbestand am 31. Dez. 1929	97699	11		
Vermögensbestand am 31. Dez. 1930	91438	81		
Vermögensverminderung pro 1930	6260	30		

Betriebs - Rechnung.

Hauswirtschafts-Konto, Defizit			14354	14
Landwirtschafts-Konto, Gewinn	3806	90		
Zinsen-Konto, Ertrag	1378	19		
Diverse Einnahmen-Konto	175	30		
Testate und Geschenke	185	—		
Beiträge	2548	45	8093	84
Betriebsrückschlag pro 1930			6260	30

Unterstützungsfonds für entlassene Zöglinge.

Letztjähriger Bestand	3144	35
Zuwachs an Zinsen	146	45
Heutiger Bestand	3290	80

Angelegt in: Obligation Nr. 77972 (Fr. 2000.—), Obligation Nr. 69775 (Fr. 1000.—) und Sparheft Nr. 57903 (Fr. 290.80) der Appenzell A. Rh Kantonalbank.

Herisau, Januar 1931.

Der Kassier: *A. Schläpfer-Schaefer.*

Bericht der Rechnungsrevisoren.

Vorstehende Rechnung wurde von den Unterzeichneten geprüft und richtig befunden.

E. Tanner-Heer. *G. Emil Steinmann.*